

・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 08 / 11
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN269763572JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Lee Hye-soo Lee Hye-soo Madiro Oriental Medicine Clinic Office, B1, 8, Teheran-ro 64-gil, Gangnam-gu, Seoul (Daechi-dong, Seolleung Station Lotte Gold Rose Officetel) 06192, KOREA TEL 010-3068-0322 FAX 010-3068-0322	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Diet food			2	USD 1. 69	USD 3. 38
総合計 (Total)			2		USD 3. 38

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 269 763 572 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 08 11		郵便料金 諸料金	
				合計金額 Postage Paid	
Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		To (Addressee) Name & Address		Lee Hye-soo Lee Hye-soo Madiro Oriental Medicine Clinic Office, B1, 8, Teheran-ro 64-gil, Gangnam-gu, Seoul (Daechi-dong, Seolleung Station Lotte Gold Rose Officetel)	
		Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 06192	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の出産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g
Diet food				2	USD3.38
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 338 Yen			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です					

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		お届け先 Lee Hye-soo Lee Hye-soo Madiro Oriental Medicine Clinic Office, B1, 8, Teheran-ro 64-gil, Gangnam-gu, Seoul (Daechi-dong, Seolleung Station Lotte Gold Rose Office)		Postal Code 06192 Country KOREA											
内容品詳細 Diet food		HSコード		原産国		個数 2		正味重量 US\$3.38		価格 US\$3.38		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		日本円換算額合計 (円) 338		日本円換算額合計 (円) 338		変付日付印 Date Stamp	
												梱包 ☐ 商品見本 ☐ 贈物 ☐ 販売品 ☒ その他 ☐ 送送品 ☐ 書籍 ☐		合計 (円) (Gross Weight)		合計 (円) (Postage)			

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。

☒ 10年保存

* E N 2 6 9 7 6 3 5 7 2 J P *

受付局控



